

DFUE - WARENBEGLEITSCHIN		SENDUNGS-NR: 31287743		20.02.2025 - 18:36	
(VDA 4912)				BLATT 1/1	
LIEFERANT -WERK: 0139		EMPFÄNGER -WERK KUNDE: 100		ABLADESTELLE: 14249	
-NUMMER: 91018738		-NUMMER: 24466		LAGERORT:	
Schaeffler Savaria Kft.		Magna PT S.p.A.		VERBRAUCHSSTELLE	
Zanati út. 31		V Dei Ciclamini 4		VERSANDART: Autocarro	
H-9700 SZOMBATHELY		I-70026 MODUGNO BA		FRACHTFUEHRER: Schweitzer Gmb	
				-NUMMER: 99620071	
				SEND.-GEWICHT 190,80	
LS-NR	SACHNUMMER KUNDE	MENGE	ME	V/G BEZEICHNUNG DER LIEFERUNG	BESTELL-NR
-DATUM	SACHNUMMER LIEFERANT			ZUSATZDATEN LIEFERANT	
-POS	PACKMITTEL -MENGE -NUMMER KUNDE			FUELLMENGE -NUMMER LIEFERANT	KONSIGNATION
29280220	2500163900	1100	PZ	S / Boccola di guida	550004401801
20.02.2025	063146410-0000-70				
000010	VP: 1 EW07		X	1.100,000 092800602-0000	
***** E N D E *****					
5013928802					
KUEHNE+NAGEL s.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 03 MAR 2025 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"					
WE:		MENGENPRUEFUNG:		GUETEPRUEFUNG:	

1 Absender ((Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Schaeffler Savaria Kft. Zanati út. 31 HU-9700 Szombathely			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Page 1 / 1 31287743		CMR		
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz Str. 23 DE-71634 Ludwigsburg				
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno Land/Country Italien 14249			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)				
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Szombathely Land/Country Ungarn Datum/Date 20.02.2025			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers				
5 Beigefügte Dokumente Documents attached							
6 Kennzeichen und Nr. Mark and Nos 0029280220		7 Anzahl der Packstücke No. of Packages 1	8 Art der Verpackung Kind of Package EW07	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods automotive parts	10 Statistiknummer Statistic Number 87089390	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg) 190,80	12 Umfang (m³) Volume (m³) 0,900
Summe:		1	Colli			190,80	0,900
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc. AG/SSH-PL3 i.A. Mark Robert Kercza TEL: FAX:		19 zu zahlen vom: to pay by: Fracht Transportation Charges Ermäßigungen Reductions Zwischensumme Sub-Total Zuschläge Supplement Nebengebühren Additional Fees Sonstiges Others Zu zahlende Gesamt- summe/Total to pay		20 Besondere Vereinbarungen Special agreements KUEHN + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)		24 Gut empfangen Goods received am 03 MAR 2025 at	
14 Rückerstattung Reimbursement		15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges FCA SZOMBATHELY					
21 Ausgefertigt in Established in Szombathely		am at 20.02.2025					
22 Schaeffler Savaria Kft. Zanati út. 31 9700 Szombathely Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and stamp of Sender		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and stamp of Carrier					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance von/from bis/to km		Paletten-Absender - Pallets Sender Art Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette		Paletten-Empfänger - Pallets Consignee Art Euro-Palette Gitterbox-Palette Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers		Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift			
27 Amtliches Kennzeichen Kfz AB35CYK AB92CYK Anhänger		Nutzlast in kg					
Benutzte Gen.-Nr.		0 National		0 Bilateral		0 EC	
		0 CEMT					